

Compañeros en Vuelo

L A T A N G A R A

Boletín del Grupo de Trabajo Internacional de Compañeros en Vuelo
una Iniciativa de Conservación de Aves en el Hemisferio.

No. 39

Marzo - Abril 2002



Patrocinado por: U.S. Agency for International Development, National Fish & Wildlife Foundation, y U.S.D.A Forest Service. Producido por: Grupo de Trabajo Internacional de Compañeros en Vuelo, en colaboración con National Fish & Wildlife Foundation.

CONTENIDO:

Nota de Editor

Noticias y Anuncios

- Ornitóloga Cubana recibe premio Whittley
- Nueva junta directiva de CIPAMEX
- Programa AIA en Argentina
- Asistencia para proyecto en aves en México
- Nacimiento en cautiverio de águila harpía en Panamá
- Festival caribeño y día del ave endémica
- BLI recibe fondos para proyecto en Cuba
- La Asociación Americana de Observadores de aves asume Birders' Exchange
- Aves playeras se benefician de proyecto de humedales en México

Noticias del Internet

Financiamiento

Capacitación / Oportunidades de trabajo

Reuniones

Publicaciones disponibles

Literatura reciente

NOTA DEL EDITOR

Estimados lectores:

En Marzo 20-24 del 2000, el III congreso Internacional de Compañeros en Vuelo se llevó a cabo en el Centro de Conferencias del Parque Estatal Asilomar. Más de 600 personas asistieron a la conferencia, incluyendo a más de 100 participantes de fuera de los Estados Unidos, llevándose a cabo cientos de charlas y presentaciones. Esta fue una excelente oportunidad de conocer no solo el buen trabajo que han realizado distintas organizaciones gubernamentales y no-gubernamentales estadounidenses en las áreas de monitoreo de aves terrestres, investigación, educación y planeamiento; sino también para darnos cuenta que tan importante es construir alianzas con otros países de la región para evaluar prioridades de conservación para las aves. Canadá, México, y otros países representativos de Centro América, el Caribe y Sur América también se encontraban

demostrando sus progresos en areas similares para alcanzar el mismo proposito que logro reunir tanto a investigadores como a administradores en esta reunion: la conservacion de las aves.

Otra buena noticia es que los registros de este congreso seran publicados en un futuro cercano.

Finalmente me gustaria felicitar a C. John Ralph, Terry Rich, Sandy Scoggin, y muchos otros especialmente a los miembros del Observatorio de Aves de Point Reyes por el gran trabajo que hicieron al organizar este evento.

Jose M. Zolotoff-Pallais
Editor

NOTICIAS Y ANUNCIOS

ORNITOLOGA CUBANA RECIBE PREMIO WHITLEY

La Fundacion Whitley Laing ofrece una amplia variedad de premios para proyectos de conservacion de la naturaleza alrededor del mundo. El Premio Whitley 2001 fue otorgado a la ornitologa cubana Lourdes Mujica Valdes, quien se especializa en el estudio de ecologia de aves acuaticas asociadas al cultivo de arroz y humedales naturales. Granjeros en las areas de los humedales cercanos a los dos humedales mas importantes del pais, la Cienaga Zapata y la Cienaga Biramas, se preocupan por las perdidas de cultivos que asumen son causadas por las aves, mientras tanto, conservacionistas se preocupan por las implicaciones que las tecnicas de manejo de agricultura puedan tener en al salud de la comunidad de aves. El trabajo de Lourdes con los granjeros esta enfocado sobre los beneficios que las aves marinas pueden aportar al granjero ya que consumen insectos, entre otros beneficios. Cuba se encuentra situado en medio de un corredor de aves marinas migratorias, como el corredor del Atlantico y del Mississippi, acogiendo algunas de las ultimas poblaciones significativas de especies de aves caribeñas, como el Yaguaza (*Dendrocygna arborea*). Para mayor informacion contactar a: The Whitley Laing Foundation, 139 Elgin Crescent, London W11 2JH, UK, Tel: +44 (0) 20 7229 7554, Fax: +44 (0) 20 7229 7578, mailto:info@whitleyaward.org

NUEVA JUNTA DIRECTIVA EN CIPAMEX

El 22 de Noviembre del 2001, la asamblea general de CIPAMEX eligio por votacion a su nueva Junta Directiva para el periodo 2002-2005, en la ciudad de Morelia, Michoacan, Mexico. Los nuevos miembros son: Mauricio Cervantes Abrego (presidente), Jose Luis Alcantara Carvajal (vice-presidente), Jose Manuel Galindo Jaramillo (secretario), Claudia Macias Caballero (tesorera), Griselda Escalona Segura (vocal), y Jose Eduardo Morales Perez (vocal). Para mayor informacion contactar a: Jose Manuel Galindo Jaramillo, Comision para la Cooperacion Ambiental, Oficina de Enlace en Mexico, Av. Progreso # 3, P.B., Col. Del Carmen Coyoacan, Mexico, D. F. 04110, Mexico, Tel: (5) 659-50-21, Fax: (5) 659-50-23, mailto:jmgalin@cec.org

EL PROGRAMA DE AREAS IMPORTANTES PARA AVES (AIAs) EN ARGENTINA

En el año 2000 Aves Argentina/AOP comenzo el Programa de las Areas de Importancia para las Aves auspiciado por BirdLife International, con el apoyo de Vogelbescherming Nederland, la Sociedad Real para la Proteccion de las Aves, y la Convencion de Especies Migratorias. El bioma prioritario que ha sido seleccionado para comenzar el inventario de AIAs fue el de pastizal templado y subtropical. En un area de 500,000 Km² se han detectado 200 AIAs potenciales, debido a la presencia de especies seriamente amenazadas, 22 de los cuales ya han sido clasificados como AIAs. El valor de conservacion de estas areas es muy alto, tomando en cuenta que en promedio se encuentran entre 5 y 9 especies Neotropicales amenazadas, o casi amenazadas, en cada sitio. Entre las especies residentes que estan globalmente amenazadas se encuentran: Yetapa de Collar (*Alectrurus risora*), Tordo Amarillo (*Xanthopsar flavus*), y Monjita Dominica (*Heteroxolmis dominicana*). La conservacion de estos sitios se dificulta seriamente por la conversion progresiva del uso de la tierra y por los grandes proyectos de industrializacion. Para mayor informacion contactar a: Adrian S. Di Giacomo, Coordinador Nacional del Programa IBAs, mailto:digiacomo@avesargentinas.org.ar

SOLICITUD DE INFORMACION PARA PROYECTO DE AVES EN MEXICO

El proyecto es patrocinado por el Instituto de Poblaciones de Aves (IBP segun siglas en ingles), y se lleva a cabo en Oaxaca, Mexico, en distintas instituciones mexicanas, tales como Serbo A.C., Parque Nacional Huatulco, el Jardin Etnobotanico Santo Domingo en la Ciudad de Oaxaca, y Mancomunados, un grupo comunitario localizado en Sierra Juarez. El autor colecta datos en aves a traves de redes de neblina para estudios demograficos. El esta dispuesto a colaborar proveyendo muestras de plumas para proyectos en genetica e isotopos a cambio de informacion sobre el origen de las poblaciones de aves invernales en Oaxaca. Para mayor informacion, o proveer datos, contactar a: Manuel Grosselet, Serbo AC, Tel: 01 951 5141734, Fax: 01 951 5160098, mailto:birdinnet@yahoo.com.mx

NACIMIENTO EN CAUTIVERIO DE AGUILA HARPIA EN PANAMA

El Aguila Harpia rompio el cascaron el 24 de Enero del 2002, en el Centro de Rapaces Neotropical del Fondo Peregrino – Panama, siendo el primer individuo en nacer en cautiverio de padres cautivos en Centro America. Los padres llegaron a Panama hace aproximadamente cuatro meses. Una vez que el polluelo aprenda a cazar sera liberado en la naturaleza en Panama, como parte del programa de conservacion e investigacion del Aguila Harpia que conduce el Fondo Peregrino – Panama. El programa del Aguila Harpia del Fondo es patrocinado por la Autoridad Nacional del Ambiente (ANAM), la Autoridad del Canal de Panama (ACP), la Policia Ecologica, la Fundacion City of Knowledge, y la Agencia para el Desarrollo Internacional de Estados Unidos (USAID segun siglas en ingles). Para mayor informacion contactar a: Jack Cafferty, Program Executive, The Peregrine Fund, 566 West Flying Hawk Lane, Boise, ID 83709, EEUU, Tel: (208) 362-3716, <mailto:jcafferty@peregrinefund.org>; Jeff Cilek, The Peregrine Fund, Tel: (208) 362-3716; o Leonardo Salas, The Peregrine Fund, Panama, mailto:lsalas@fondoperegrino.org; o visite: <http://www.peregrinefund.org/press/harpy022402.html>

FESTIVAL CARIBEÑO DE AVES INCLUIRA EL PRIMER DIA CARIBEÑO DEL AVE ENDEMICO

La Sociedad Caribeña de Ornitologia (SCO) busca elevar el perfil de la avifauna unica de la region a traves de una serie de eventos y actividades abiertas a los habitantes caribeños de todas las edades y profesiones. El Dia del Ave Endemica de la SCO sera un evento principal que, en combinacion con el Dia de la Tierra (en Abril) y el Dia Internacional del Ave Migratoria (en Mayo), formara un mes de actividades bajo la pancarta del Festival Caribeño de Aves. Las actividades seran celebradas durante un mes, comenzando con el Dia de la Tierra del 22 Abril al 22 de Mayo del 2002, o como un solo dia dentro de este periodo, dependiendo de los planes de cada comite local. Si esta interesado en participar, favor contactar a cualquiera de los coordinadores: Republica Dominicana (Kate Wallace, mailto:wallacekate@hotmail.com), Bahamas (Carolyn Wardle, mailto:cwardle@batelnet.bs), Bermuda (Andrew Dobson, mailto:adobson@warwickacad.bm), Jamaica (Herlitz Davis, mailto:jambird@yahoo.com y Leo Douglas leodouglas@cwjamaica.com) y Puerto Rico (Adrienne Tossas, mailto:agtossas@hotmail.com).

BIRDLIFE INTERNATIONAL RECIBE FONDOS PARA PROYECTO DE VIDA SILVESTRE CUBANA

El 15 de Febrero la Feria Britanica de Observacion de Aves (BBWF segun siglas en ingles) presento a BirdLife International con un cheque por la cantidad record de £135,000 libras britanicas (\$193,000 USD), la cual fue recogida durante la Feria del 2001 llevada a cabo para el proyecto de BirdLife International "Eastern Cuba: Saving a Unique Caribbean Wilderness". El cheque fue aceptado por el Director Ejecutivo de BirdLife International, Dr. Michael Rands. Los fondos seran utilizados para mejorar la red existente de areas protegidas en Cuba Oriental y asegurar su conservacion a largo plazo, y ayudar a catalizar programas de Areas Importantes para Aves (AIAs) nacionales y regionales, a como lo han hecho previamente programas financiados por la BBWF en Brasil y Vietnam. Para mayor informacion contactar a: Michael Szabo, Communications Manager, BirdLife International, Wellbrook Court, Girton, Cambridge, CB3 0NA, United Kingdom, Tel: + 44 1223, 277 318, Fax: + 44 1223 277 200, mailto:Michael.Szabo@birdlife.org.uk; o visite: <http://www.birdlife.net/news/>

LA ASOCIACION AMERICANA DE OBSERVADORES DE AVES ASUME EL PROYECTO "BIRDERS' EXCHANGE"

La Asociación Americana de Observadores de Aves (American Birding Association, en inglés) se complace en anunciar que a partir del 25 de Febrero ha comenzado a dirigir el altamente exitoso proyecto de conservación, Birders' Exchange. El proyecto colecta equipos de campos nuevos y usados, y los distribuye de manera gratuita a conservacionistas, investigadores y educadores que trabajan por la conservación de aves Neotropicales migratorias y residentes de América Latina y el Caribe. Birders' Exchange fue fundado en 1990 por el Centro Manomet para la Ciencia de la Conservación (MCCS según siglas en inglés). Desde 1990, Birders' Exchange ha enviado 1,800 binoculares, 1,025 guías de campo, 275 mochilas, 150 cámaras, 200 catalejos, 150 trípodes, y otras herramientas a más de 350 programas en más de 30 países de América Latina y el Caribe. La Asociación ha dejado claro que continuará el desarrollo y la expansión del programa basados en la visión implementada por el MCCS. Para mayor información contactar: Dr Paul Green, Executive Director, American Birding Association, President, ABA Sales, PO Box 6599, Colorado Springs CO 80934-6599, EEUU, Tel: (719) 578-9703 Ext: 226, Fax: (719) 578-1480, <mailto:paulgrn@aba.org>; o visite: <http://www.americanbirding.org/bex>

AVES PLAYERAS EN MEXICO SE BENEFICIAN DE PROYECTO EN HUMEDALES COSTERO

Un grupo amplio de socios está colaborando en un plan integrado para la conservación de las aves incluyendo el desarrollo de ecoturismo y desarrollo sustentable del cultivo de almejas en la bahía de Santa María y los humedales de Guerrero Negro en México, algunos de los humedales más significativos a lo largo de la costa pacífica de Norteamérica. Las aves beneficiadas son: Chorlito Niveo (*Charadrius alexandrinus*), Aboceta Americana (*Recurvirostra americana*), Golondrina-marina Elegante (*Sterna elegans*), Golondrina-marina Mínima (*Sterna antillarum*), Bobo Patiazul (*Sula nebouxii*), Playerito Occidental (*Calidris mauri*). Los participantes son: American Bird Conservancy, Universidad Autónoma de Sinaloa, Comisión para la Cooperación Ambiental, Conservación Internacional, Culiacán, DUMAC, Centro para la Conservación de Ciencias de Manomet, Corporación Mitsubishi, Municipalidad de Agostura, SEMARNAP, Fundación para la Biodiversidad de Sinaloa (FUSIBIO), Tec de Monterrey, Televisión Three, y la división de conservación de hábitat de la USFWS. Para mayor información contactar a: Jim Corven <mailto:jcorven@manomet.org>

NOTICIAS DEL INTERNET

LISTA COMPLETA DE ESPECIES DE AVES REDESCUBIERTAS DE LA CONSERVACION DE AVES AMERICANA, en: http://www.abcbirds.org/international/last_seen.htm. La Conservación de Aves Americana (ABC según siglas en inglés) anima a expediciones para buscar especies de aves que no han sido registradas recientemente, pero que aun puedan existir y pueden ser protegidas en su ambiente natural. El sitio web de ABC contiene un listado de especies en orden cronológico desde su registro más reciente de la especie que aun pueda existir en su ambiente natural.

NUEVA PAGINA WEB DEDICADA A LA CONSERVACION DE POLYLEPIS, en:

<http://www.abcbirds.org/international/polylepis.htm>. El sitio contiene videos del Tijeral de Ceja Blanca (*Leptasthenura xenothorax*) y del Churrete Real (*Cinclodes aricomae*), dos de las especies en peligro del bosque polylepis en Perú.

LISTA DE SITIOS DE ALTA PRIORIDAD DONDE MULTIPLES ESPECIES DE AVES EN PELIGRO O CRITICO OCURREN, en: http://www.abcbirds.org/international/sites_and_actions.PDF. La Conservación de Aves Americana (ABC según siglas en inglés) está también interesada en escuchar de grupos e individuos trabajando en proyectos de conservación sobre las especies de aves de mayor peligro o el hábitat más fragmentado en Latinoamérica y el Caribe.

“REPORTE FINAL SOBRE LOS IMPACTOS BIOLOGICOS DEL DERRAME DE PETROLEO DEL JESSICA EN EL MEDIO AMBIENTE DE LAS GALAPAGOS, en:

<http://www.darwinfoundation.org/jessicareport.html>

SEA MIEMBRO DEL FONDO PEREGRINO, considere el integrar en los esfuerzos para conservar a las aves de presa en: <https://www.peregrinefund.org/secure/member.html>

AGUILA HARPIA DECLARADA AVE NACIONAL EN PANAMA, para mayor informacion visite:

http://www.elpanamaamerica.com.pa-archive-03132002-top_pix.html.url

ACTUALIZACION SOBRE EL PROYECTO DEL VALLE DEL RIO MACAL, en: <http://www.stopfortis.org>

NOTAS SOBRE LAS AVES DE OAXACA CENTRAL, PARTE I: PODICIPEDIDAE A LARIDAE, puede bajar una copia en: <http://www.huitzil.net>

NUEVA PAGINA WEB DE LA SOCIEDAD ORNITOLOGICA DE PUERTO RICO, en: <http://www>

SISTEMA DE INFORMACION EN BASE DE DATOS DE RAPACES, en: <http://ris.wr.usgs.gov>

PROCEDIMIENTOS DE MARCAJE, en: <http://www.nmnh.si.edu/BIRDNET/GuideToUse/markings.htm>

GUIA EN LINEA SOBRE ESTUDIOS DE GRADO EN ORNITOLOGIA, en:

<http://www.ummz.lsa.umich.edu/birds/studies.html>

SITIO EN LA RED: AVES PLAYERAS: DE LAS PRADERAS A LA PATAGONIA, en:

<http://www.manomet.org/WHSRN/Prairies/>

SITIOS WEB DE AVES DE INTERES:

- Informacion sobre redes de neblina en: : <http://www.afonet.org/english/mistnets.html> y <http://www.avinet.com>
- Fotografias de aves raras en las Antillas menores, y Trinidad y Tobago en: <http://www.geocities.com/secaribbirds>
- El Fondo Peregrino: http://www.peregrinefund.org/E_news/012402.html

FINANCIAMIENTO

PROGRAMAS DE PEQUEÑAS BECAS DE IUCN/FUNDACION FORD

A traves de una beca de la Fundacion Ford, el Equipo de Uso Sostenible de UICN esta ofreciendo pequeñas becas para promover contribuciones escolares por parte de individuos provenientes de paises en desarrollo en el area del uso sostenible de sistemas biologicos. La meta es promover la autoridad de la ciencia de paises en desarrollo, y promover oportunidades para intercambios escolares. El programa se llevara a cabo hasta el final de Junio del 2002. Se le dara prioridad a las propuestas que aborden las complicadas conexiones entre personas y naturaleza, explorando el concepto de sostenibilidad. Las becas seran por un maximo de \$2000 USD. Las aplicaciones seran revisadas trimestralmente. Se utilizaran fechas limites trimestrales durante el proceso de revision: 31 de Marzo, 30 de Junio. Para mayor informacion sobre el proceso de aplicacion contactar a: Ruth Barreto, IUCN/Ford Foundation, Small Grants Coordinator, IUCN Sustainable Use Team, 1630 Connecticut Ave., Third Floor Washington, DC 20009, EEUU, Tel: (202) 518-2063, Fax: (202) 387-4823, mailto:rbarreto@iucn.org

PEQUEÑAS BECAS RUFFORD PARA PROYECTOS DE CONSERVACION

Las pequeñas becas Rufford son financiamientos disponibles para proyectos de conservacion de la naturaleza, y son otorgados por la Fundacion Whitley Laing. Las becas se enfocan en proyectos pequeños de conservacion, incluyendo proyectos pilotos. Estas no estan diseñadas para proveer una pequeña parte del financiamiento para un gran proyecto. El proyecto que requiera fondos debera estar conectado directamente a trabajo de campo, y estas becas no deberan ser utilizadas para asistir a conferencias o pagar costos universitarios. Proyectos a nivel de licenciatura no aplican para las becas. El Servicio de las Pequeñas Becas Rufford ofrece 30 becas cada año, hasta por un valor de £5,000 libras esterlinas (\$7000 USD) por beca. Las aplicaciones son recibidas todo el año, con fechas limites trimestrales al final de Enero, Abril, Julio y Octubre. No hay entrevistas. Se espera que los becarios produzcan reportes de progreso formales o informales durante el curso del proyecto, y que envíen copias de cualquier investigacion que sea publicada. Un reporte formal debera ser presentado por escrito a la Fundacion Whitley Laing dentro de los 12 meses siguientes de haber recibido la beca. Para mayor informacion contactar a: The Whitley Laing Foundation, 139 Elgin Crescent, London W11 2JH, UK, Tel: +44 (0) 20 7229 7554, Fax: +44 (0) 20 7229 7578, mailto:info@whitleyaward.org

CAPACITACIONES / OPORTUNIDADES DE TRABAJO

TALLER EN GRABACION DE SONIDOS

El Laboratorio de Ornitologia Cornell ofrecera el curso en grabacion de sonidos, y se llevara a cabo en el campo Sierra Nevada de la Universidad Estatal de San Francisco en el Parque Nacional Forestal en Tahoe, California del 1-8 de Junio del 2002. Los temas incluyen la seleccion y aplicacion de grabadoras de audio y microfones; teoria de grabacion; medicion; tecnicas de grabacion; documentacion de grabaciones de sonido, y una introduccion al analisis de sonido en microcomputadoras. Costo del taller: \$695.0 USD (incluye matricula, materiales de clase, transporte durante el curso, comida y hospedaje). La fecha limite para matricularse y pagar el deposito es el 18 de Abril del 2002. El costo total debera pagarse a mas tardar el 8 de Mayo. La participacion en el taller se limita a 20 personas. Los participantes deben planear asistir con un sistema de grabacion y cinta, ya que hay un numero limite de sistemas de grabacion de sonidos disponibles para prestamos a los participantes. Para mayor informacion contactar a: Macaulay Library of Natural Sounds, Cornell Lab of Ornithology, 159 Sapsucker Woods Road, Ithaca, NY 14850, EEUU, Tel: (607) 254-2404; Fax (607) 254-2439; mailto:macaulaylibrary@cornell.edu; o visite: www.birds.cornell.edu/lns/

IV CURSO EN MANEJO DE AREAS TROPICALES DE VIDA SILVESTRE

El curso es ofrecido por la Organizacion de Estudios Tropicales (OET), y se llevara a cabo en Costa Rica, del 4 de Agosto al 21 de Septiembre del 2002. El curso esta dirigido a directores y otro personal de campo que poseen responsabilidades tecnicas o administrativas en areas de vida silvestre en America Latina y el Caribe. La fecha limite para presentar una aplicacion es el 26 de Abril del 2002. El curso sera ofrecido en Español. Para mayor informacion contactar a: Javier Mateo-Vega, Coordinador Programa de Politica Ambiental, Organizacion para Estudios Tropicales (OET), Apartado 676-2050, San Pedro de Montes de Oca, Costa Rica, Tel: (506) 240-6696, Fax: (506) 240-6783, mailto:edamb@ots.ac.cr; o visite: <http://www.ots.ac.cr>

CURSO SOBRE TECNICAS DE CAMPO EN ECOLOGIA TROPICAL Y CONSERVACION

El curso sera ofrecido en estacion biologica Bocas del Toro, Isla Colon, Panama, por el Centro Internacional de Ecologia Tropical y por el zoológico de San Luis, del 13 de Agosto al 2 de Septiembre del 2002. El curso esta dirigido a estudiante de pre-grado, ecologos, biologos y a conservacionistas y administradores profesionales de la naturaleza de Centroamerica y Mexico. La fecha limite para aplicar es el 5 de Mayo del 2001. Tres becas de \$50 USD seran ofrecidas a participantes de Panama, sin embargo, otras becas pueden ser ofrecidas a estudiantes quienes demuestren interes en participar y que no puedan costear los gastos. Para mayor informacion contactar a: Patricia McDaniel, Ph.D., Field Course Coordinator, Research Asst. Professor, Department of Biology,

University of Missouri-St. Louis, 8001 Natural Bridge Road, St. Louis, MO 63121, USA, Tel: (314) 516-6200, Fax: (314) 516-6233, mailto:pmcdan@jcn1.com; o visite: <http://icte.umsl.edu/courses/McDaniel/>

INTERNADO EN EL SANTUARIO HAWK MOUNTAIN

La asociacion Santuario Hawk Mountain es una organizacion privada sin fines de lucro fundada en 1934, cuya mision es apadrinar la conservacion de las aves de presa alrededor del mundo y su medio en los Apalaches. El santuario ofrece internados en educacion, investigacion y monitoreo. Los internados trabajan juntos con los miembros en proyectos en el santuario adquiriendo practica en el campo escogido. Abierto a estudiantes de pre y post grado, universitarios, y otros interesados en carreras en la conservacion. Los interesados deben hablar ingles, tener al menos dos años de trabajo de curso en estudios superiores y exhiba una gran disposicion y habilidad de interactuar con el publico. Los internados para la primavera del 2002 y 2003 inician el 15 de Marzo y terminan el 10 de Julio, y el internado en otoño inician el 15 de Agosto y termina el 5 de Diciembre. Para mayor informacion en el internado en educacion e investigacion, o para aplicar, contactar a: Dr. Keith L. Bildstein, Director of research and education, Hawk Mountain Sanctuary, 1700 Hawk Mountain Road, EEUU, Tel: (610) 756-6961, Fax: (610) 756-4468, mailto:bildstein@hawkmountain.org. Para mayor informacion sobre el internado de monitoreo o para aplicar contactar a: Laurie Goodrich, naturalista mayor del santuario, mailto:goodrich@hawkmountain.org; o visite: <http://www.hawkmountain.org>

POSICION DISPONIBLE PARA UN ANILLADOR EN ESTACION DE MONITOREO EN COSTA RICA

El anillador principal estara en la estacion de monitoreo de aves en un pueblo costero del Caribe, comenzando a mediados de Abril hasta finales de Mayo del 2002. El candidato debera tener experiencia extensiva operando una estacion de captura. Se proveera gastos de avion ida y vuelta a San Jose, Costa Rica, mas un estipendio de \$10 USD diario, si se necesita. Todos los voluntarios se hospedaran en la Estacion Biologica de la Corporacion Caribeña de Conservacion, en el pueblo costero caribeño El Tortuguero. El proyecto tiene cinco estaciones de monitoreo cerca de la villa la cual ha operado durante ocho años para especies residentes y migratorias. Si esta interesado, favor envíe una indicacion de interes y cualquier pregunta al Dr. C. John Ralph, U.S. Forest Service, Redwood Sciences Laboratory, 1700 Bayview Drive, Arcata, California 95521, EEUU, Tel: (707) 825-2992, Fax: (707) 825-2991, mailto:cjr2@humboldt.edu o mailto:cralph@fs.fed.us

DIRECTOR DE DIVISION (BRASIL, VENEZUELA, PARAGUAY Y COLOMBIA) REQUERIDO POR THE NATURE CONSERVANCY

Las responsabilidades incluyen, entre otras, ofrecer orientacion en estrategias de conservacion y asegurar la disponibilidad de recursos y la habilidad de emprender las prioridades de conservacion dentro de la division. El Director se reportara directamente con el Director de Manejo de la Region de Conservacion y supervisara al personal de la unidad operacional y de la division. La persona elegida debera poseer un minimo de cinco (5) años de experiencia como lider en el ramo de la conservacion; un vasto conocimiento en temas de conservacion; liderazgo; habilidades de comunicacion y organizacion; y la habilidad de trabajar en grupo. Se requiere que sea fluido en Ingles y Español tanto hablado como escrito, y el conocimiento de Portugues es deseado. Para mayor informacion, o para aplicar, contactar a: Sara Meyer, Human Resources, The Nature Conservancy, 1313 5th Street SE #320, Minneapolis, MN 55414, EEUU, mailto:Smeyer@tnc.org

DIRECTOR DE PROYECTO SOLICITADO PARA PROGRAMA DE AMERICAN LATINA EN EL OBSERVATORIO DE AVES DE POINT REYES

El Director del Proyecto de America Latina trabajara con el Director del Programa Terrestre y otro personal, y sus responsabilidades incluiran: 1) organizar y dirigir talleres de trabajo; 2) administrar monitoreos actuales y proyectos de investigacion; 3) reclutar y supervisar pasantes de campo; 4) colaborar con asociados y ampliar las asociaciones; 4) ayudar a coleccionar fondos para desarrollar el programa. Las calificaciones incluyen: un buen entendimiento de todos los aspectos de monitoreo de aves terrestres; fluidez con el Español escrito y hablado; al menos 2 años de experiencia en proyectos de Mexico o paises de America Central; experiencia en educacion o entrenamientos; un titulo avanzado o su equivalente en una disciplina relevante; excelentes habilidades de escritura; fuertes habilidades interpersonales y de liderazgo; habilidades en computacion; habilidad de cumplir con fechas limites y manejar varias tareas simultaneamente; y una fuerte dedicacion a la conservacion a traves

de la ciencia. El lugar del puesto es flexible; se les insta a aplicar a biologos de Mexico y Centro America. Para aplicar, favor envie electronicamente una carta de intencion detallando su interes y calificaciones para el puesto, CV, 2 ejemplos de escritos y 3 referencias (nombres, direcciones y/o correo electronico). La fecha limite para aplicar es el 22 de Abril del 2002. Para mayor informacion, o para aplicar, contactar a: LAP Project Director Search, PRBO, 4990 Shoreline Highway, Stinson Beach, CA 94970, EEUU, Fax: (415) 868-9363, mailto:Latinamericajobsearch@prbo.org

REUNIONES

23^{avo} CONGRESO INTERNACIONAL DE ORNITOLOGIA, 11-17 de Agosto del 2002. La reunion sera en Beijing, China, bajo el auspicio del Comite Internacional de Ornitologia. El Congreso contempla diez plenarios, 40 simposiums, discusiones de mesas redondas, presentaciones orales y presentacion de carteles. La fecha final para someter resúmenes es el 1 de Julio del 2001. Para mayor informacion o para obtener una copia del triptico, contactar a: Liu Feng, Assistant Secretary General, 23rd. International Ornithological Congress, mailto:infocenter@ioc.org.cn, o visite: <http://www.ioc.org.cn>

III CONFERENCIA ORNITOLOGICA DE NORTE AMERICA, 24-30 de Septiembre del 2002. La reunion sera en el Hotel Intercontinental en Nuevo Orleans, Louisiana, EEUU. La conferencia consistira de simposios, talleres y mesas redondas, contribuciones de presentaciones orales y sesiones de carteles. Para mayor informacion sobre la conferencia contactar a: Tom Sherry, mailto:tsherry@tulane.edu o a Kimberly Smith, mailto:kgsmith@uark.edu. Para mas informacion sobre los simposios, talleres y mesas redondas contactar a: Dr. Phil Stouffer, Co-Chair, Scientific Program Committee, 3rd NAOC, Department of Biological Sciences, Southeastern Louisiana University, Hammond, LA 70402-0736, EEUU, Tel: (985) 549-2191, Fax: (985) 549-3851, mailto:stouffer@selu.edu; o visite: <http://www.tulane.edu/~naoc-02/>

SIMPOSIO SOBRE TELEMETRIA POR SATELITE, 24-30 de Septiembre del 2001, Nuevo Orleans, Louisiana, EEUU. La Fundacion para la Investigacion de Rapaces (RRF segun siglas en ingles), propone un simposio titulado Estudios de Telemetria por Satelite en aves en la III Conferencia Ornitologica de Norteamerica (NAOC segun siglas en ingles). Este sera un evento en conjunto con la Union de Ornitologos Americanos, Sociedad Ornitologica Cooper, Sociedad de Ornitologos Canadiense, Fundacion de Investigacion de Rapaces y la Sociedad Caribeña de Ornitologia. Para mayor informacion contactar a: Dr. Ken Meyer, Avian Research and Conservation Institute, 411 N.E. 7 St., Gainesville, FL 32601, EEUU, <mailto:meyer@arcinst.org>

CONFERENCIA INTERNACIONAL DE RAPACES NEOTROPICALES Y AGUILA HARPIA, 24-27 de Octubre del 2002, Ciudad de Panama, Panama. El Fondo Peregrino y Fondo Peregrino Panama invitan a unirse a cientificos, conservacionistas, administradores de recursos, especialista en rapaces, representantes de zoologicos, organizaciones gubernamentales y no gubernamentales, y otras personas e instituciones con interes en la investigacion y/o conservacion de aves de presa en Latinoamerica y el Caribe a participar en la reunion para compartir conocimiento, interes, e inquietudes y ayudar a desarrollar una red de practicantes en el campo en la rama de conservacion de rapaces. Para mayor informacion contactar a: Neotropical Raptor Conference, The Peregrine Fund, 5668 West, Flying Hawk Lane, Boise, Idaho 83709, EEUU, Tel: 208-362-3717, Fax: 208-362-2376, mailto:tpf@peregrinefund.org o visite: <http://www.peregrinefund.org/nrconference.html>

SIMPOSIO EN VERTEBRADOS TERRESTRES DE HUMEDALES: EVOLUCION, ECOLOGIA Y BIOLOGIA DE LA CONSERVACION, Noviembre del 2002, Centro de Investigacion de Vida silvestre en Patuxent, Laurel, Maryland, EEUU. Trabajos sobre estas especies y subespecies seran consideradas si proveen un acercamiento en la biologia y conservacion de especies afines en humedales marinos. Para ayudarnos a establecer una tabla de contenido tentativo para los procedimientos y agenda de la conferencia, contactar a: Russ Greenberg, Smithsonian Migratory Bird Center, <mailto:antbird@erols.com>, Tel: (202) 673-4908.

Individuos interesados en recibir actualizaciones de la reunion, enviar un correo electronico en blanco a:
mailto:join-mire@rana.er.usgs.gov.

VII CONGRESO DE ORNITOLIGIA NEOTROPICAL, 5-11 de Octubre del 2003. El congreso se realizara en Puerto Varas, Chile. El programa cientifico incluira plenarios de lecturas, sesiones de simposios, presentaciones orales, sesion de carteles y discusiones en mesa redonda. Adicionalmente, se planean eventos especiales en la tarde con charlas y peliculas. El ingles y el español seran los lenguajes de trabajo del congreso. Detalles sobre el programa cientifico seran anunciados en futuras ediciones de la revista Ornitologia Neotropical y en la pagina web del congreso: http://www.geocities.com/nos_congress_vii/. Un formal llamado para entrega de documentos sera realizado en Abril tambien en el boletin de OSNA. Los procedimientos del VII Congreso de Ornitologia Neotropical seran publicados despues del congreso como edicion especial o suplemento de Ornitologia Neotropical. Los oficiales del VII Congreso de Ornitologia Neotropical son: Presidente: François Vuilleumier, <mailto:vuill@amnh.org>; Secretario General: Luis Espinosa G., legpvar@entelchile.net, Organizador del congreso para Norteamerica: M. Victoria McDonald, vickiem@mail.uca.edu; Co-presidentes del comite del Programa Cientifico: Jaime Jimenez, <mailto:jjimenez@ulagos.cl>, y Cristina Y. Miyaki, <mailto:cymiyaki@usp.br>; Comité de Procedimientos: Editor: Raymond McNeil, <mailto:Raymond.McNeil@umontreal.ca>; y Asistente al Editor: Ivan Lazo, <mailto:bubo@entelchile.net>. Para mayor informacion visite: <http://www.neotropicalornithology.org>

PUBLICACIONES DISPONIBLES

NUEVA REVISTA ORNITOLOGICA COLOMBIANA

La recién formada Asociación Colombiana de Ornitología (ACO), ha iniciado la publicación de la revista Ornitología Colombiana. El costo anual para suscriptores de Latinoamérica es de \$45 USD. Para suscribirse contactar a: Olga Lucia Rudas, Comité Motor ACO, Calle 127 A # 52-32, 2°Piso, Bogotá, Colombia, Tel/Fax: 571 6245423, <mailto:avesbogota@multi.net.co> ; o visite: <http://www.avesbogota.com>

“GUIA DE CAMPO DE LAS AVES DE SABANA DE BOGOTA”, por la Asociación Bogotana de Ornitología. 2000. Bogotá, Colombia. 276 paginas. 16 laminas a color. El libro contiene las descripciones e ilustraciones de 200 especies de aves registradas en la sabana de Bogotá durante los últimos 12 años. Para mayor informacion contactar a: Olga Lucia Rudas, Asociación Bogotana de Ornitología - ABO, Calle 127 A # 52-32 , 2°Piso, Bogotá, Colombia, Tel/Fax: 571 6245423, <mailto:avesbogota@multi.net.co> o visite: <http://www.avesbogota.com>

LITERATURA RECIENTE

NOTA: Para llevar a cabo búsquedas bibliográficas completas consulte ROL (Recent Ornithological Literature) en Internet: <http://www.nmnh.si.edu/BIRDNET/ROL>, (# 82 ya esta disponible)

Eitnienar, J. C., Tapia, A. A., Gonzalez, V., Pedraza, R. & Baccus, J. T. 2000. New galliformes for the Mexican state of Queretaro. **Cotinga 13:10-13.**

Geist, Helmut and Eric F. Lambdin. 2002. Proximate causes and underlying driving forces of tropical deforestation. **BioScience 52: 143-150.**

Paxinos, E. E., H. F. James, S. L. Olson, M. D. Sorenson, J. Jackson, and R. C. Fleischer. 2002. mtDNA from fossils reveals a radiation of Hawaiian geese recently derived from the Canada goose (*Branta canadensis*). **Proc. Natl. Acad. Sci. USA 99: 1399-1404.**

Rubenstein, D.R., C.P. Chamberlain, R. T. Holmes, M.P. Ayres, J.R. Waldbauer, G.R. Graves, and N.C. Tuross. 2002. Linking breeding and wintering ranges of a migratory songbird using stable isotopes. **Science 295:1062-1065.**

Yorio, P., Frere, E., Gandini, P. and Schiavini, A. 2001. Tourism and recreation at seabird breeding sites in Patagonia, Argentina: current concerns and future prospects. **BCI 11: 231-245.**

LITERATURA RECIENTE DE LA UNIVERSIDAD DE PANAMA-MUSEO DE VERTEBRADOS

Victor H. Tejera N. y Artemis V. de Tejera. 2001. Pericos, loros, casangas, guacamayos y afines. *Tecnociencia (Panama)*, 3(1): 19-30.

Victor H. Tejera N. 2001. Contribucion al conocimiento de las aves de la Reserva de Fortuna, Chiriqui, Republica de Panama. *Tecnociencia (Panama)*, 3(1): 31-68.

Victor H. Tejera N.; Ana. M. Jimenez M. Y Ricardo J. Perez A. 2001. Estudio de polluelos de *Columbina talpacoti* (Temminck) en la Universidad de Panama. V Congreso de la Sociedad Mesoamericana para la Biología y la Conservación (SMBC). San salvador, El Salvador. Pag. 70.

Victor H. Tejera N., Dario E. Cordoba G., Vanessa V. Sanchez S. y Ricardo J. Perez A. 2001. Estudio de aves en el limite entre La Ciudad del Arbol y el Parque Natural Chagres. V Congreso de la Sociedad Mesoamericana para la Biología y la Conservación (SMBC). San Salvador, El Salvador. Pag. 73-74.

Victor H. Tejera N., Leysi L. Puertas Q. y Jose del C. Rodriguez S. 2001. Aves de la Universidad de Panama en febrero y marzo: su relacion con el corotu, *Enterolobium cyclocarpum* (Jacq) Griseb., al inicio de la floracion. V Congreso de la Sociedad Mesoamericana para la Biología y la Conservación (SMBC). San Salvador, El Salvador. Pag. 73.

Victor H. Tejera N., Ricardo J. Perez A. y Ana M. Jimenez M. 2001. Crecimiento de polluelos de *Columbina talpacoti* (Temminck, 1811) en el Campus Central de la Universidad de Panama. 20° Congreso Científico Nacional. Universidad de Panama. Pag. 98.

Victor H. Tejera N. y Sandra L. Campines A. 2001. Aves migratorias: su relacion con el corotu, *Enterolobium cyclocarpum* (Jacq) Griseb., en la Universidad de Panama. 20° Congreso Científico Nacional. Universidad de Panama. Pag. 97.

Victor H. Tejera N.; Ana. M. Jimenez M. Y Ricardo J. Perez A. 2001. Nidos del carato, *Thamnophilus doliatus* (Linnaeus, 1764) en la Universidad de Panama, 2000. VII Congreso Nacional de Ciencia y Tecnología. Hotel Holiday Inn, Panama. Pag. 97.

LA TANGARA es el boletín bimensual del Grupo de Trabajo Internacional de Compañeros en Vuelo. Contribuciones para el próximo número son bienvenidas y pueden ser enviados (preferentemente por correo electrónico) al editor: Jose Manuel Zolotoff P., Editor, Fundación Cocibolca, Apartado Postal C-212, Managua, Nicaragua, Tel: (505) 277-1681, Fax: (505) 270-0578, <mailto:zolotoff@ibw.com.ni>

Visitenos en Internet: <http://www.partnersinflight.org>

LA TANGARA es editada por: Jose Manuel Zolotoff, Fundacion Cocibolca, Apdo. Postal C-212, Managua, Nicaragua, Tel: (505) 277-1681, Fax: (505) 270-0578, zolotoff@ibw.com.ni. Revisado por George Fenwick, American Bird Conservancy, PO Box 249, The Plains, VA 20198, USA, Tel: (540) 253-5780, Fax: (540) 253-5782, <mailto:gfenwick@abcbirds.org> ; Megan Hill; 20 calle, 10-30, Zona 10, Ciudad de Guatemala, Guatemala, Tel/Fax: (502) 333-5066, <mailto:hill@nfwf.org> ; Borja Mila, Organismic Biology, Ecology and Evolution, University of California - Los Angeles, 621 Charles E. Young Dr. South, P.O. Box 951606, Los Angeles, CA 90095-1606, USA, Tel: (310) 825-5014, <mailto:bmila@ucla.edu>

ESTA EDICION ELECTRONICA DE LA TANGARA FUE HECHA POSIBLE EN PARTE POR: IBW INTERNET GATEWAY, <http://www.ibw.com.ni>